

## Avis d'appel d'offres International

République Démocratique du Congo

Ministère du Développement Rural

### Projet de Renforcement des Infrastructures Socioéconomiques dans la Région du Centre de la RDC Project Sectoriel d'Eau, Phase III à VI

Date: 26 Mai 2016

Don FAD N°: 2100155026317/5900155005901

Don KFW N°: 2012 65 396/2013 65 485/ 2014 67 158/ 2015 67 254

AAOI N°: 025/PRISE-BAD/KFW/UEP/CN/T/AOI/PM/05/2016

1. Le présent avis d'appel d'offres (AAO) suit l'avis général de passation des marchés du projet paru dans *Development Business* en ligne No **AfdDB 527-08/14 du 08/08/2014** en ligne et sur le portail de la Banque ([www.afdb.org](http://www.afdb.org)) en ligne.

2. Le Gouvernement de la République Démocratique du Congo a reçu des **financements** auprès de la Banque Africaine de Développement « **BAD** » pour couvrir le coût du **Projet de Renforcement des Infrastructures Socio-économiques dans la Région du Centre (PRISE)** et du Kreditanstalt für Wiederaufbau (KFW Allemagne) pour le **Projet Sectoriel Eau (PROSECEAU) phase III à VI** et entend affecter une partie du produit de ces **financements** aux paiements relatifs au marché pour **les travaux de réhabilitation du système d'approvisionnement en eau potable de la ville de Mbuji-Mayi au Kasai-Oriental, République Démocratique du Congo.**

3. Le **Projet de Renforcement des Infrastructures Socio-Economiques dans la Région du Centre, en sigle « PRISE »** invite, par le présent Appel d'offres, les soumissionnaires admis à concourir à présenter leurs offres sous pli fermé, pour les travaux de réhabilitation du système d'approvisionnement en eau potable de la ville de Mbuji-Mayi au Kasai-Oriental, République Démocratique du Congo consistant en :

#### .1 Lot 1 - Financement FAD :

- Parcelle de Bakwa Kapanga : Travaux de réhabilitation de la station de pompage, du bâtiment administratif, de la mini-centrale thermique et des réseaux hydraulique et électriques, travaux de construction des châteaux d'eau, des bâtiments de dosage et d'exploitation MT/BT et travaux d'aménagement sur la parcelle ;
- Travaux de pose de la conduite de refoulement « Bakwa Kapanga-Tshilomba », des réseaux primaires, secondaires et tertiaires des zones de Bakwa Kapanga, des branchements et des bornes fontaines de la zone de Bakwa Kapanga, et des branchements des zones de Tshilomba et de Maréchal. Travaux de raccordement du château d'eau Nyongolo de l'AEP MIBA et du château d'eau R1 de l'AEP ASUREP.

#### .2 Lot 2 - Financement KFW :

- Parcelle de Lukelenge : Travaux de renforcement extérieur de la digue. Travaux de réhabilitation de la station de captage SP1, des bâtiments de stockage, MT et d'exploitation MT/BT et, de la maison de l'exploitant. Travaux d'aménagement sur la parcelle;
- Parcelle de Tshilomba : Travaux de construction des châteaux d'eau, d'une chambre de visite et d'un caniveau de trop-plein. Travaux de pose des réseaux hydrauliques et travaux d'aménagement sur la parcelle;
- Parcelle de Maréchal : Travaux de construction d'un réservoir, d'un bloc sanitaire, des chambres et de regards de visite et de l'accès à la parcelle. Travaux de pose des réseaux hydrauliques et d'aménagement sur la parcelle de Maréchal;
- Travaux de pose de la conduite de refoulement « Bakwa Kapanga-Maréchal », des réseaux primaires, secondaires et tertiaires des zones de Tshilomba et de Maréchal. Travaux de construction des bornes fontaines des zones de Tshilomba et de Maréchal. Travaux de raccordement des châteaux d'eau de Poste et de Bonzola et du réservoir Tshikisha de l'AEP MIBA, des châteaux d'eau R7 et R11 de l'AEP ASUREP et des châteaux d'eau de l'AEP FOMI.

**Les travaux seront exécutés simultanément pour les deux lots et le soumissionnaire ne peut présenter les offres que pour l'ensemble des travaux. Les deux lots sont indivisibles pour leur attribution, cependant chaque lot fera l'objet d'un marché distinct.**

L'Appel d'Offre International se déroulera conformément aux **Règles et Procédures pour les acquisitions de biens et travaux** de la Banque Africaine de Développement.

4. Les soumissionnaires intéressés peuvent obtenir des informations supplémentaires et examiner les Dossiers d'appel d'offres dans les bureaux du :

**Projet de Renforcement des Infrastructures Socio-Economiques dans la Région du Centre « PRISE »: Sise 111-112, Avenue Lieutenant-Colonel LUKUSA au Croisement de l'avenue TSF, en face de la Direction Générale d'Orgaman, (Ex -La Voix du Zaïre), Commune de la Gombe, Ville de Kinshasa/République Démocratique du Congo.**

Numéro de téléphone : **(+243)817073111**

Adresse électronique : **[projetpriserdc@gmail.com](mailto:projetpriserdc@gmail.com)**

5. Le Dossier d'appel d'offres pourra être acheté par les candidats, sur demande écrite au service mentionné ci-dessous et moyennant paiement d'un montant non remboursable de Cinq Cent Dollars Américains (500USD), effectué au Compte n° 024 000 1678 001 (USD) au nom de SG DR/PRISE à la Standard Bank RDC, Avenue de la Mongala-Kinshasa/Gombe. Code Swift: SBICCDKX.

6. Les clauses des Instructions aux soumissionnaires et celles du Cahier des clauses administratives générales sont les clauses du **Dossier Type d'appel d'offres ; Acquisition de Travaux**, de la Banque, Edition Septembre 2010, mis à jour Juillet 2012.

7. Les offres doivent être déposées à l'adresse indiquée ci-dessous au plus tard le **15 Août 2016 à 11H00**, heure locale et être accompagnées d'une garantie de soumission d'un montant au moins égal à :

Lot 1 : **650 000,00 USD.**

Lot 2 : **650 000,00 USD**

8. Les offres doivent être valides durant une période de **150 jours** suivant la date limite de dépôt des offres.

9. Les plis seront ouverts en présence des représentants des soumissionnaires qui souhaitent être présents à l'ouverture, le **15 Août 2016 à 14H30 heure locale**, à l'adresse ci-après :

**Secrétariat Général au Développement Rural  
Bureau de Coordination du projet PRISE**

**Adresse : Sise, 111-112, Croisement des avenues LUKUSA et TSF,  
En Face de la Direction Générale d'ORGAMAN  
Commune de la Gombe  
Kinshasa /RDC.**

**Téléphone : (+243) 817073111**

**Email : [projetpriserdc@gmail.com](mailto:projetpriserdc@gmail.com):**